

കൂട്ടായ്മയുടെ ഉഴി, സ്വന്നപൂര്വ

ଶ୍ରୀଜ. କେ.ଏମ୍.

ଓଡ଼ିଆ ଶ୍ରୀମଦ୍ଭଗବତେ ନମମତ ପକଳିଲୁକୁଟି  
ପାଣ୍ଡାଙ୍କିଲେଖକିମ୍ବା ମହାକାଳାନ୍ଧାନ୍ଧାଯିକେଣା, ପାରି  
ଯକୋଣ ପୋତୀଗୋକି ପାଇଁଣା କେତ୍କି  
ଲୋ..... ଏହା ନମନ୍ଦଵତ୍ତର ମହ୍ୟାନ୍ୟା  
ପୋରର ଅବସରକ?

வகையிலே ஜாரகி டீவில் கள்ளுத்து, அழியுறையில் மாதிரி கொண்டும் மேலெ  
கொண்ட நக்களாத். அக்குடுமில் நம்பா  
குடியூ களிலும் பானத்தோழு நிற்கல் ஏறு  
நோகை தோன்னிடுவா. என்றாக்கத் தவணை  
மேற்கூற்றான நிரீஷ் பூர்வங்கி குறியும்பை  
லெத்திடில்லை. தொடன்னி நாஸ பிரிசு  
ஏ-என்னக்கிணாலும் ஏ என்றது வினா  
பின்ன என்ன தெவிடிரிச்கூடு கூடி வற  
லூண். வழுஞாதித்துப்பா.... காலின்றி கூடிசு  
பிடித்து பின்ன வலியும். என்ன கிழக்கே  
ஏய்தல் கூட வேமா வக்கானால்கூடு நென்ன  
ஏற்றி கறிபாத்தினிற்குத்திற் கேளி நாறா  
யனா நாறயனானு ஜபிலு!

വേയ്ക്കുന്ന കാലത്തെത്തരുമാ കണക്കും  
കൊണക്കും ഉള്ളതാ.....

என்ன கொரிமலேடா குடைக்குதென  
நம்மெட வழியும்மைக முதற மகான், ஹூ சுமரு  
படிக்கப்பல்லென மலேங் களதூ கெடக்கவுட்.

മഴയെ എന്നിക്കു പണ്ടേ പരിപ്രയമുണ്ട്.  
നീങ്ങൾ എന്നപ്പുണ്ട് സ്വകാര്യത്വിൽ പോയി  
രന്നതും, അമ്മയെക്കാണാൻ വേണിയും  
നീക്കേ കരണ്ടടക്കി മെടപ്പെടുത്തുമൊക്കെ.....  
ശ്രദ്ധയാരോധ്യമായ വച്ചുകൈഞ്ഞാൻ മഴയില്ല  
കൂട്ടാനിൽ പോയത്, ഇടയ്ക്കവിട്ടെന്നോ  
വച്ച് നഷ്ടപ്പെട്ട അ സൗഹ്യം വിശേഷകു  
ക്കാണമെന്നു കരുതിക്കൊണ്ട്.

2

ചുരുക്കാം കയറുമ്പോളിട്ടുണ്ടാവുന്നത് വന്ന്  
പിണകാംഗാമെന്നു പറഞ്ഞു പിരിഞ്ഞു  
പഹയൻ, എന്നാൽ നീ നിരുൾ പണി  
നോക്ക് എന്നും പറഞ്ഞു പിണങ്ങി  
ഞാനേന്തു കൂടുരും ചേർന്നു മുട്ടുകിട  
ഞാനാക്കാം ശനഭയ്ക്കുണ്ടാവുന്നത് കണ്ണിട്ടു  
നോക്കി, ഒഴിച്ചിരിയ്ക്കുംബന്ന് മോലത്തിന്റെ  
ഉളില് ഞാനക്കിളിനോടു പറഞ്ഞു നമ്പക്ക്  
വേഗം നടന്നു കയറി മോലത്തിനെപ്പോടി  
യുക്കാംന്. വചിവകിലെ അരുവികളും  
ടെയ്യും പുക്കളുടെയും ക്ഷണം ഞങ്ങളുടെ  
വേഗതയെ ബാധിച്ചു എക്കിലും തുരുച്ച്  
യറിയാതെ തന്നെ ഉയരത്തെത്തി പക്ഷെ,  
മോലങ്ങളെവിഡേന്നു പോയിരുന്നു.

ഇണിനു ശേഷം തടാകത്തിലേ



Digitized by srujanika@gmail.com

யുംകൂട്ട യാത്രയിൽ മഴ തന്നെയ്ക്കുടുക്ക കുടുക്കാനും തന്നെ വില്പന്നപ്പുൾച്ചെറിയും എന്ന് അനുഭവിക്കുന്നതാണ്. അതുകൊണ്ടാവാം തന്നെ വില്പന്നപ്പുൾച്ചെറിയും വേശം വന്നുണ്ടാക്കിയിരിക്കുന്നതാണ്. തന്നെയെല്ലാം സൗഹ്യം ദാനിക്കുണ്ടാവുന്നതാണ്.

ତିମ୍ଭୁ ରାତି ସଙ୍କେତତିଲେ କୁଟ୍ଟା  
ଯମିଲେଇଳକ୍. ପରିଚୟକୁଣ୍ଠିତ ନିର୍ମାଣ  
ପରିଚୟଙ୍ଗଜୀଲେଇଳକ୍..... ଉଦ୍‌ଦୃଶ୍ୱକଳୀରେ  
ତୁଅସ୍ଵାନ ଆଦୁଷ୍ଟାଙ୍ଗଜୀଲେଇଳକ୍, ସଂଶିତ  
ଅନ୍ତରେ ତାଙ୍କୁଲୁହାଙ୍ଗଜୀଲେଇଳକ୍ ହୁତିଳୀ  
କରେଇଲ୍ ବନ୍ଦିଗିଯୁଦ ପାତିରେ ହୁଏଥା  
ଅନ୍ତରେ ତାଙ୍କୁ କାରଣେ କାହିଁକିମୁହୂର୍ତ୍ତା  
କାହିଁକିମୁହୂର୍ତ୍ତା

അമ്മാവായും അമ്മാവാരം എന്നില്ല. അമ്മാവാസ്യത്തിനു ശേഷം വീണ്ടും കൂടി യപ്പോഴേയ്ക്കും മഴയ്ക്കുറക്കം വന്നുന്നു തൊന്ത്രാന്തം. അതു കൊണ്ടു തന്ന തുടർന്നുണ്ടായ ചോദ്യോത്തരങ്ങളെല്ലാ ക്കുഡാക്കിയും തന്ന കാട്ടുപോലെയെങ്ങനും പോയി. മഴയുടെ ശിലാങ്കരജൈയും ശിലക്കേ കുക്കളിയും കൂപ്പിച്ച് അജയ്ക്കുമാർ സാറു പരബ്രഹ്മത്വു മുഴുവന്നും ഉള്ളിൽ തങ്ങാൻ മുന്നതും അതുകൊണ്ടു തന്നൊയായിരിക്കാം. ഏന്നാൽ നിലിനെ കവിതചെല്ലിയ പോൾ മഴയുടെ മണമെടുത്തു എന്നിക്ക്.

"ഉന്നിൻമുന്നൊരു തലമുറയ്ക്ക് ഇവിടെ  
വാസം സാധ്യമോ...." പാടൽ ബാബു  
പാടിയ പാട്ടിൽക്കേൾ ഇരുണ്ടവും അതു  
യർത്തുന്ന ചോദ്യങ്ങളും മനസ്സിൽ  
മായാതെ കിട്ടപ്പെട്ട്, രാവിലേഴ്ത്ത ഒരു  
കുടലിലാൻ മഴ ഒരു കുട്ടായ സാന്നിഡ്യ  
മായർ. ഓരോ മനസ്സിലും പെയ്തൽ അനു

வெப்பகற்சுயாயி..... குருவிலுகை நனவு  
படர்னா, ஸ்தோவத்தின்றி பகுவெய்க்க  
லிருத் துடாய்மயாங் மல் திரவ்.....

നൂറ്റാവിവുകളുടെ മഴ നൂലുകളും, മിത്തകളുടെ മഴക്കാർപ്പകളും, അനുഭവങ്ങളുടെ മഴത്തുകൾച്ചുകളും, പിരീന്ന സഹിതങ്ങൾക്കായി മഴവില്ലുകളും ശേഷിപ്പിച്ചു കൊണ്ട് എങ്ങൻശേ പിരി എന്തു. നമ്മൾ തിരുമ്പുന്നുണ്ടോ.....ഉള്ളിലെലാറു തോറാത്ത മഴ കയറ്റിക്കാണ്ടാം, നന്നയാനും നന്നയ്ക്കാനും നിന്നയാനും നിന്നയ്ക്കാനും വിശ്വാസിക്കിയ സഹപ്രദത്തിന്റെ ധന്യതയെ ദിശാം ഒരു പുഞ്ചാ